

PASLAUGŲ TEIKIMO SUTARTIS

2015 m. *gaguo's 15* d. Nr. 15-182
Vilnius

Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerija (toliau – Klientas), atstovaujama ministerijos kanclerio Algirdo Stončaičio, veikiančio pagal Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos darbo reglamentą, patvirtintą Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministro 2004 m. sausio 13 d. įsakymu Nr. 1V-8, ir UAB „Labbis“ (toliau – Paslaugų teikėjas), atstovaujama direktoriaus Dariaus Guobos, toliau kartu ar atskirai vadinamos Šalimis, vadovaudamosi Turto valdymo ir ūkio departamento prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos Informacinių technologijų viešojo pirkimo komisijos 2015 m. balandžio 16 d. posėdžio protokolu Nr. P-76-VRM-SD15-39-4, sudaro šią paslaugų teikimo sutartį (toliau – Sutartis).

1. SUTARTIES DALYKAS

1.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja Sutartyje nustatyta tvarka ir sąlygomis pagal Kliento faktinį poreikį teikti projekto „Centralizuotas savivaldybių paslaugų perkėlimas į elektroninę erdvę“ Nr. VP2-3.1-IVPK-08-V-01-001 (toliau – Projektas) įgyvendinimui skirtas Labbis dokumentų valdymo sistemos (toliau – DVS) suderintuvo sukūrimo, suderintuvo diegimo savivaldybių institucijoje (toliau – SI) ir DVS konfigūravimo el. paslaugų teikimui, DVS duomenų apsikeitimą sąsajų realizavimo tarp SI ir valstybės informacinių išteklių sąveikumo platformos paslaugas (toliau – paslaugos) (viešojo pirkimo Nr. 161468 I pirkimo objekto dalis), kurių specifikacija nurodyta Sutarties priede – Paslaugų specifikacijoje (toliau – Sutarties priedas), o Klientas Sutartyje nustatyta tvarka ir sąlygomis įsipareigoja priimti tinkamai ir faktiškai suteiktas paslaugas ir sumokėti Paslaugų teikėjui už jas.

2. SUTARTIES KAINA IR ATSISKAITYMO TVARKA

2.1. Sutarties kaina – iki 31 856,00 Eur (iki trisdešimt vieno tūkstančio aštuonių šimtų penkiasdešimt šešių eurų nulio euro centų), išskaitant pridėtinės vertės mokesčių (toliau – PVM). Detalios paslaugų kainos (ijkainiai) nurodytos Sutarties priede.

*D. J. muz -
2015-05-08*

2.2. Klientas neįsipareigoja užsakyti visos paslaugų apimties. Galutinė kaina, kurią Klientas turės sumokėti Paslaugų teikėjui, priklauso nuo Kliento faktinio poreikio ir vykdant Sutartį suteiktų paslaugų kieko (apimties). Klientas konkrečius paslaugų kiekius pagal poreikį nurodys ir pagal poreikį tikslins įsigaliojus Sutarčiai.

2.3. I Sutarties kainą/paslaugą kainas (įkainius) turi būti įskaičiuotos visos su paslaugų teikimu susijusios išlaidos ir visi mokesčiai, įskaitant ir PVM.

2.4. Sutarties kaina/paslaugą kainos (įkainiai) negali būti keičiamos per visą Sutarties galiojimo laiką, išskyrus Sutarties 2.7 punkte numatyta atvejį.

2.5. Tarpiniai rezultatai dėl kiekvienoje savivaldybėje tinkamai suteiktų paslaugų įforminami perdavimo – priėmimo aktais, kurie pasirašomas Šalių įgaliotų atstovų. Galutiniai aktai dėl kiekvienoje pirkimo objekto dalyje numatytais paslaugų perdavimo ir priėmimo įforminami perdavimo – priėmimo aktais, kurie pasirašomi Šalių įgaliotų atstovų ne vėliau kaip iki 2015 m. birželio 30 d. Šalių pasirašytas perdavimo – priėmimo aktas yra pagrindas PVM sąskaitai faktūrai išrašyti.

2.6. Už tinkamai faktiškai suteiktas paslaugas Klientas su Paslaugų teikėju atsiskaito mokėjimo pavedimu, pinigus pervesdamas į Sutartyje nurodytą paslaugų teikėjo atsiskaitomają sąskaitą per 5 (penkias) darbo dienas po to, kai Klientas į savo sąskaitą gaus Projekto įgyvendinimui skirtas lėšas iš Europos Sajungos lėšas administruojančios (-ių) institucijos (-ų), bet ne vėliau kaip per 60 (šešiasdešimt) dienų nuo tinkamai įformintos PVM sąskaitos faktūros pristatymo Klientui dienos už faktiškai ir tinkamai suteiktas paslaugas. Sąskaitą Paslaugų teikėjas gali išrašyti tik po to, kai Šalys pasirašo faktiškai ir tinkamai suteiktų paslaugų perdavimo ir priėmimo aktą.

2.7. Sutarties kaina/paslaugų kainos (įkainiai) Sutarties galiojimo laikotarpiu turi būti perskaičiuojama/os (didinama/os ar mažinama/os) pasikeitus (padidėjus ar sumažėjus) PVM tarfui, kuris turėjo tiesioginės įtakos Sutarties kainai/paslaugų kainoms (įkainiams). Šalims raštiškai susitarus ir ne vėliau kaip iki paslaugų perdavimo–priėmimo akto pasirašymo dienos, perskaičiuojama/os tik ta/os Sutarties kainos dalis/paslaugų kainų (įkainių) dalys, kuriai/ioms turėjo įtakos PVM tarfas ir tik pasikeitusio mokesčio dydžiu. Sutarties kainos/paslaugų kainų (įkainių) perskaičiavimą dėl pasikeitusio (padidėjusio ar sumažėjusio) PVM tarifo iniciuoja Paslaugų teikėjas, kreipdamasis į Klientą raštu, pateikdamas konkrečius skaičiavimus dėl pasikeitusio mokesčio įtakos Sutarties kainai/paslaugų kainoms (įkainiams). Klientas taip pat turi teisę iniciuoti Sutarties kainos/paslaugų kainų (įkainių) perskaičiavimą dėl pasikeitusio (padidėjusio ar sumažėjusio) PVM tarifo. Sutarties kainos/paslaugų kainų (įkainių) perskaičiavimas įforminamas Šalių pasirašomu susitarimu, kuriame užfiksuojama/os perskaičiuota/os Sutarties kaina/paslaugų kainos (įkainiai) bei šio perskaičiavimo įsigaliojimo sąlygos. Sutarties kainos dalis/paslaugų kainų (įkainių) perskaičiavimas dėl kitų mokesčių pasikeitimo nebus atliekamas.

*Dr. J. M. -
2015-05-08*

2.8. Jeigu einamaisiais biudžetiniai metais teisės aktais bus apribotas tam tikram laikotarpiui numatytas valstybės piniginių išteklių išdavimas, Klientas turi teisę einamaisiais biudžetiniai metais atsisakyti tam tikrų Sutartyje numatyti, tačiau dar nesuteiktų paslaugų ir privalo raštu apie tai informuoti Paslaugų teikėją. Šiuo atveju jokios sankcijos, numatytos Sutartyje, Klientui netaikomos. Tokio atsisakymo atveju Klientas apmoka Paslaugų teikėjui už iki atsisakymo faktiškai įvykdytą Sutarties dalį.

3. ŠALIŲ ĮSIPAREIGOJIMAI

3.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja:

3.1.1. Pagal Kliento faktinį poreikį, neviršijant Sutarties 2.1. punkte nurodytos ir Paslaugų teikėjo pasiūlymo kainos, Sutartyje ir Sutarties priede nustatyta tvarka, sąlygomis ir terminais suteikti Sutarties ir Sutarties priedo reikalavimus atitinkančias paslaugas nuo Sutarties įsigaliojimo dienos **ne vėliau kaip iki 2015 m. birželio 30 d.** Atsiradus tokioms nenumatytom aplinkybėms, kurių atsiradimo Šalys, veikdamos kaip rūpestingas ir apdairus asmuo, objektyviai negalėjo numatyti iki Sutarties sudarymo (pvz., teisės aktų, kurie turi įtakos sutartinių prievolių vykdymui pakeitimas, panaikinimas, naujų teisės aktų įsigalojimas, suinteresuotų institucijų veikos, trikdančios paslaugų teikimą, kita) ir/arba pratęsus Projekto, nurodyto Sutarties priede, finansavimo ir administravimo sutartį, Sutarties su Paslaugų teikėju vykdymo terminas, Šalims raštu išreiškus tam sutikimą, teisės aktų nustatyta tvarka gali būti pratęsiamas iki 2015 m. gruodžio 30 d.;

3.1.2. tinkamai ir faktiškai suteikus paslaugas, pateikti Klientui pasirašytą paslaugų perdavimo–priėmimo aktą bei PVM sąskaitą faktūrą;

3.1.3. ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo Sutarties įsigaliojimo dienos paskirti kompetentingą asmenį, kuris būtų atsakingas už ryšių su Kliento paskirtu atstovu palaikymą, ir apie jį raštu informuoti Klientą;

3.1.4. nedelsdamas (ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas) raštu informuoti Klientą;

3.1.4.1. jei laiku negali suteikti paslaugų;

3.1.4.2. apie pasikeitusius savo rekvizitus, teisinį statusą, paskirtą atstovą;

3.1.5. kilus Šalių ginčui dėl Sutarties, ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo ginčo kilimo dienos, deleguoti atstovą spręsti ginčo;

3.1.6. užtikrinti iš Kliento Sutarties vykdymo metu gautos ir su Sutarties vykdymu susijusios informacijos konfidentialumą ir apsaugą. Pasibaigus paslaugų suteikimo terminui, Klientui paprašius raštu, grąžinti visus iš Kliento gautus, Sutarčiai vykdyti reikalingus dokumentus. Paslaugų teikėjas įsipareigoja laikytis konfidentialumo ir asmens duomenų teisinės apsaugos reikalavimų, neatskleisti tretiesiems asmenims jokios informacijos, gautos vykdant Sutartį, išskyrus

DRB
2015-08-08

tieki, kiek tai reikalinga Sutarties vykdymui, o taip pat nenaudoti konfidencialios informacijos asmeniniams ar trečiųjų asmenų poreikiams. Visa Kliento Paslaugų teikėjui suteikta informacija yra laikoma konfidencialia, nebent Klientas raštu patvirtins, kad tam tikra pateikta informacija nėra konfidenciali. Konfidencialia taip pat nėra laikoma informacija, kuri buvo viešai prieinama, arba Paslaugų teikėjas gali dokumentais įrodyti, kad informacija jam buvo teisėtai žinoma arba buvo pateikta trečiųjų asmenų, turėjusių raštu patvirtintą teisę atskleisti konfidencialią informaciją;

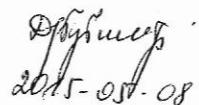
3.1.7. laikytis Lietuvos Respublikos civilinio kodekso bei kitų su Paslaugų teikėjo sutartinių įsipareigojimų vykdymu susijusių Lietuvos Respublikoje galiojančių teisės aktų nuostatų ir užtikrinti, kad Paslaugų teikėjo specialistai, darbuotojai bei atstovai jų laikytuši. Paslaugų teikėjas garantuoja Klientui ir/ar tretiesiems asmenims nuostolių atlyginimą, jei Paslaugų teikėjas ar jo specialistai, darbuotojai, atstovai nesilaikytų Lietuvos Respublikoje galiojančių teisės aktų reikalavimų ir dėl to Klientui ir/ar tretiesiems asmenims būtų pateikti kokie nors reikalavimai ar pradėti procesiniai veiksmai;

3.1.8. Paslaugų perdavimo – priėmimo aktu autorių turtines teises be papildomo apmokestinimo perduoti Klientui. Kartu su kompiuterine programa, kaip ši savoka apibrėžta Lietuvos Respublikos autorių teisių ir gretutinių teisių įstatyme, Klientui perduodamas ir programos išeitinis kodas. Kompiuterių programos autoriaus asmeninės neturtinės teisės negali būti naudojamos tokiu būdu, kuris suvaržytų autorių turtinių teisių į šią kompiuterinę programą turėtojo teises, tarp jų ir teisę savo nuožiūra adaptuoti, keisti ir neatlygintinai platinti šiuos kūrinius. Šiame punkte numatytos autorių turtinės teises, vadovaujantis Lietuvos Respublikos autorių teisių ir gretutinių teisių įstatymo ir Lietuvos Respublikos valstybės informacinių išteklių valdymo 12 straipsnio nuostatomis, perduodamos ir suteikiamos Lietuvos Respublikos ir Europos Sajungos šalių teritorijoje neribotam laikui.

3.2. Klientas įsipareigoja:

3.2.1. sumokėti Paslaugų teikėjui už tinkamai ir faktiškai suteiktas paslaugas Sutartyje numatyta tvarka ir sąlygomis;

3.2.2. teikti turimą Paslaugų teikėjui Sutarčiai įvykdyti turimą reikalingą informaciją, ir sudaryti sąlygas sutartinių įsipareigojimų vykdymui. Klientas gavęs Paslaugų teikėjo prašymą, informaciją pateikia ir/arba sudaro sąlygas sutartinių įsipareigojimų vykdymui nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas nuo raštiško prašymo gavimo dienos. Klientui nesudarius sąlygų ir/ar nesuteikus informacijos būtinos paslaugų suteikimui per nustatyta terminą, Paslaugų teikėjas turi teisę iniciuoti sutartinių įsipareigojimų įvykdymo terminų atidėjimą, raštu pateikdamas argumentus bei atnaujintą sutartinių įsipareigojimų įvykdymo planą (etapus ir jų įvykdymo terminus);



2015-05-08

3.2.3. užtikrinti iš Paslaugų teikėjo Sutarties vykdymo metu gautos ir su Sutarties vykdymu susijusios informacijos konfidencialumą ir apsaugą kiek tai neprieštarauja Sutarties 3.1.8 punkte nurodytai sąlygai, ir kurios konfidencialumą nurodė ir pagrindė Paslaugų teikėjas. Klientas įsipareigoja laikytis konfidencialumo ir neatskleisti tretiesiems asmenims jokios informacijos, gautos Paslaugų teikėjui įgyvendinant Sutartį, išskyrus tiek, kiek tai reikalinga Sutarties vykdymui, taip pat nenaudoti konfidencialios informacijos asmeniniams ar trečiųjų asmenų poreikiams. Konfidencialia nėra laikoma informacija, kuri buvo viešai prieinama, arba Klientas gali dokumentais įrodyti, kad informacija jam buvo teisėtai žinoma arba buvo pateikta trečiųjų asmenų, turėjusių raštu patvirtintą teisę atskleisti konfidencialią informaciją;

3.2.4. Paslaugų teikėjui suteikus paslaugas, Klientas per 10 (dešimt) darbo dienų nuo paslaugų suteikimo dienos patikrina paslaugos atitinkamą Sutarties reikalavimams ir Sutarties priede nurodytoms sąlygomis. Nustačius, kad paslaugos neatitinka Sutarties reikalavimų, Paslaugų teikėjui pateikiama pretenzija per 20 (dvidešimt) kalendorinių dienų nuo termino paslaugų suteikimo patikrinimui paskutinės dienos;

3.2.5. ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo Sutarties įsigaliojimo dienos paskirti kompetentingą asmenį, kuris būtų atsakingas už ryšių su Paslaugų teikėjo paskirtu atstovu palaikymą, ir apie jį raštu informuoti Paslaugų teikėją;

3.2.6. kilus Šalių ginčui dėl Sutarties, ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo ginčo kilimo dienos deleguoti atstovą spręsti ginčo;

3.2.7. nedelsdamas (ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas) raštu pranešti Paslaugų teikėjui apie savo pasikeitusius rekvizitus, teisinį statusą, paskirtą atstovą.

3.3. Kiti Šalių įsipareigojimai nurodyti Sutarties priede.

4. ŠALIŲ TEISĖS

4.1. Paslaugų teikėjas turi teisę:

4.1.1. reikalauti, kad Klientas priimtų tinkamai ir faktiškai suteiktas paslaugas arba atsisakyti vykdyti Sutartį, jeigu Klientas, pažeisdamas savo įsipareigojimus, nepriima ar atsisako priimti tinkamai ir faktiškai suteiktas paslaugas;

4.1.2. reikalauti iš Kliento sumokėti už tinkamai ir faktiškai suteiktas paslaugas Sutartyje nurodyta tvarka, sąlygomis ir terminais.

4.2. Klientas turi teisę:

4.2.1. nemokėti už tinkamai ir faktiškai suteiktas paslaugas, jeigu PVM sąskaitoje faktūroje nurodyta neteisinga suma (kol bus išsiaiškinta su Paslaugų teikėju ir PVM sąskaitoje faktūroje bus nurodyta teisinga suma);

Objektas
2015-05-08

4.2.2. priskaičiuotų netesybų sumos dydžiu mažinti savo piniginę prievolę Paslaugų teikėjui.

4.3. Kitos Šalių teisės nurodytos Sutarties priede.

5. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ

5.1. Už įsipareigojimų, prisiimtų Sutartimi, nevykdymą arba netinkamą vykdymą Šalys atsako įstatymų nustatyta tvarka, atsižvelgdamos į Sutartyje nustatytus ypatumus.

5.2. Paslaugų teikėjas atsako už visus pagal Sutartį prisiimtus įsipareigojimus, nepaisant to, ar jiems vykdyti bus pasitelkti tretieji asmenys.

5.3. Nei viena iš Šalių néra atsakinga už įsipareigojimų nevykdymą ar netinkamą vykdymą, jeigu juos vykdyti trukdė nenugalima jéga (*force majeure*). Tokiu atveju Šalis, dėl nenugalimos jégos negalinti vykdyti savo įsipareigojimų, privalo nedelsdama pranešti apie tai kitai Šaliai, nurodydama aplinkybes, kurios trukdo jai vykdyti sutartinius įsipareigojimus, ir sutartinius įsipareigojimus, kurių ji negalės vykdyti. Tokiu atveju prievo liu vykdymas sustabdomas, kol išnyks minėtos aplinkybės. Jeigu šio pranešimo kita Šalis negauna per protinę laiką po to, kai Sutarties nevykdžiusi Šalis sužinojo ar turėjo sužinoti apie nenugalimą jégą lemiančias aplinkybes, tai pastaroji Šalis privalo atlyginti kitai Šaliai dėl negauto pranešimo susidariusius nuostolius.

5.4. Pasibaigus nenugalimą jégą lemiančioms aplinkybėms, Šalis, dėl nenugalimos jégos negalėjusi vykdyti savo įsipareigojimų, privalo nedelsdama pranešti apie tai kitai Šaliai ir atnaujinti savo įsipareigojimų vykdymą. Tačiau tais atvejais, kai dėl nenugalimos jégos Šalis nevykdo savo sutartinių įsipareigojimų daugiau kaip 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų, kita Šalis turi teisę nedelsdama nutraukti Sutartį, pranešdama kitai Šaliai apie tai raštu.

5.5. Jei Paslaugų teikėjas neatlieka paslaugų nustatytu terminu ar atlieka jas netinkamai, Klientas turi teisę, nesumažindamas kitų savo teisių gynimo būdų pradeti skaičiuoti 0,02 (dviejų šimtujų) procento dydžio delspinigius nuo nevykdytų įsipareigojimų (ar netinkamai vykdomų) vertės už kiekvieną uždelstą dieną, bet ne daugiau kaip 10 (dešimt) procentų bendros Sutarties kainos, nurodytos Sutarties 2.1 punkte.

5.6. Jei apskaičiuoti delspinigiai viršija 10 proc. bendros Sutarties kainos, Klientas gali:

5.6.1. išskaičiuoti delspinigių sumą iš Paslaugų teikėjui mokėtinų sumų;

5.6.2. pasinaudoti Sutarties įvykdymo užtikrinimu.

5.7. Jei Paslaugų teikėjas nevykdo arba netinkamai vykdo savo įsipareigojimus Klientas turi teisę reikalauti sumokėti baudą – 3 (trys) procentai Sutarties vertės, nurodytos Sutarties 2.1. punkte.

5.8. Jeigu Klientas neatlikis apmokėjimo Sutartyje nustatytais terminais, Paslaugų teikėjo raštišku pareikalavimu, Klientas privalo sumokėti Paslaugų teikėjui 0,02 (dviejų šimtujų) procento dydžio delspinigius nuo nesumokėtos sumos už kiekvieną uždelstą dieną.

Dtpjusyp
2015-09-08

6. SUTARTIES ĮVYKDYSMO UŽTIKRINIMAS

6.1. Sutarties įvykdymas turi būti užtikrintas Paslaugų teikėjui pateikiant Lietuvos Respublikoje ar užsienyje registruoto banko garantiją (originalą), kurioje nurodyta suma turi būti 5 (penki) procentai nuo bendros Sutarties kainos. Banko garantija Paslaugų teikėjas garantuoja, kad Klientui bus atlyginti nuostoliai, atsiradę pažeidus Sutartį dėl Paslaugų teikėjo kaltės.

6.2. Banko garantija (originalas) turi būti pateikiama ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų po Sutarties pasirašymo.

6.3. Jeigu Paslaugų teikėjas per nustatytą terminą nepristato Klientui banko garantijos (originalo) laikoma, kad jis atsisako sudaryti (arba pratesti) Sutartį.

6.4. Banko garantija (originalas), Paslaugų teikėjui paprašius, grąžinama pasibaigus jos galiojimo laikui arba Paslaugų teikėjui tinkamai įvykdžius visus sutartinius įsipareigojimus.

6.5. Jei Sutartis pratęsiama arba iki Sutartyje numatyto paslaugų teikimo termino pabaigos suteiktos paslaugos neatitinka Sutartyje nustatytų reikalavimų, banko garantijos galiojimas turi būti pratestas iki kiekvieno kito mėnesio 30 (trisdešimtos) kalendorinės dienos tol, kol Sutartis nebus tinkamai įvykdyta.

6.6. Klientui pasinaudojus Sutarties įvykdymo užtikrinimu, Paslaugų teikėjas, norėdamas toliau vykdyti Sutartį, ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų nuo Kliento pasinaudojimo Sutarties įvykdymo užtikrinimu dienos privalo pateikti šio skyriaus reikalavimus atitinkančią banko garantiją.

7. SUTARTIES GALIOJIMAS

7.1. Šalių pasirašyta Sutartis įsigalioja nuo banko garantijos pateikimo dienos ir galioja iki visiško Šalių sutartinių įsipareigojimų įvykdymo. Visi Šalių sutartiniai įsipareigojimai turi būti įvykdyti ne vėliau kaip iki 2015 m. rugpjūčio 30 d.

7.2. Jeigu viena iš Šalių nevykdo sutartinių įsipareigojimų ar juos vykdo netinkamai, ir tai yra esminis Sutarties pažeidimas, kita Šalis gali vienašališkai nutraukti Sutartį, raštu įspėjusi apie tai kitą Šalį prieš 20 (dvidešimt) kalendorinių dienų ir pateikusi pagrįstus motyvus.

7.3. Klientas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį, apie tai pranešęs Paslaugų teikėjui raštu prieš 20 (dvidešimt) kalendorinių dienų. Šiuo atveju Klientas privalo sumokėti Paslaugų teikėjui kainos dalį, proporcingą suteiktoms paslaugoms, ir atlyginti kitas protinges išlaidas, kurias Paslaugų teikėjas, norėdamas įvykdyti Sutartį, padarė iki pranešimo apie Sutarties nutraukimą gavimo iš Kliento momento. Paslaugų teikėjas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį tik dėl

*D. Šiltys
2015-05-05*

svarbių priežasčių, apie tai pranešęs Klientui raštu prieš 20 (dvidešimt) kalendorinių dienų. Šiuo atveju Paslaugų teikėjas privalo visiškai atlyginti Kliento patirtus nuostolius.

7.4. Klientas turi teisę, netaikydamas numatyto 20 (dvidešimt) kalendorinių dienų įspėjimo termino, nutraukti Sutartį tuo atveju, kai Sutarties įvykdymo užtikrinimą išdavęs ūkio subjektas negali įvykdyti savo įsipareigojimų, o Paslaugų teikėjas, Klientui raštu pareikalavus, nepateikia naujo Sutarties įvykdymo užtikrinimo tomis pačiomis sąlygomis kaip ir ankstesnysis.

7.5. Sutartis gali būti nutraukta raštišku abiejų Šalių susitarimu ir kitais teisės aktų numatytais atvejais.

8. KITOS SĄLYGOS

8.1. Sutarties sąlygos Sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias Sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Lietuvos Respublikos viešujų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai, ir tokiems Sutarties sąlygų pakeitimams yra gautas Viešujų pirkimų tarnybos sutikimas. Šalims susitarus dėl Sutarties sąlygų keitimo, Klientas kreipiasi į Viešujų pirkimų tarnybą su prašymu pritarti Sutarties sąlygų pakeitimams. Gavus Viešujų pirkimų tarnybos pritarimą, visi Sutarties pakeitimai galioja tik tada, kai jie sudaryti raštu ir pasirašyti Šalių įgaliotų atstovų. Sutarties sąlygų keitimu nebus laikomas Sutarties 3.1.1. punkte numatytas Sutarties termino prateimas, Sutarties sąlygų koregavimas joje numatytomis aplinkybėmis, jei šios aplinkybės nustatytos aiškiai ir nedviprasmiškai bei buvo pateiktos Sutartyje.

8.2. Šalių tarpusavio santykiai, neaptarti Sutartyje, reguliuojami Lietuvos Respublikos civilinio kodekso ir kitų teisės aktų nustatyta tvarka.

8.3. Visi ginčai, kylantys iš Sutarties, sprendžiami gera valia ir bendru Šalių sutarimu. Nepavykus ginčo išspręsti derybomis per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo derybų pradžios, bet koks ginčas sprendžiamas Lietuvos Respublikos teismuose. Derybų pradžia laikoma diena, kurią viena iš Šalių pateikė prašymą raštu kitai Šaliai su siūlymu pradėti derybas.

8.4. Sutarčiai aiškinti bei ginčams spręsti taikoma Lietuvos Respublikos teisė.

8.5. Šalys susirašinėja lietuvių kalba. Visi pranešimai, sutikimai ir kitas susižinojimas, kuriuos Šalis gali pateikti pagal šią Sutartį, bus laikomi galiojančiais ir įteiktais tinkamai, jeigu yra asmeniškai pateikti kitai Šaliai ir gautas patvirtinimas apie gavimą arba išsiųsti registratoru paštui, faksu, elektroniniu paštui (patvirtinant gavimą) toliau nurodytais adresais ar fakso numeriais, kitais adresais ar fakso numeriais, kuriuos nurodė viena Šalis, pateikdama pranešimą, išskyrus Sutarties ar Sutarties priede nurodytus atvejus.

8.6. Sutartis sudaryta 2 (dviem) egzemplioriais, turinčiais vienodą teisinę galią, po vieną kiekvienai Šaliai.

D. J. Š. 2015-05-08

8.7. Sutarties neatskiriamas priedas – Techninė specifikacija, 14 lapų (Sutarties priedas).

9. ŠALIU REKVIZITAI

KLIENTAS

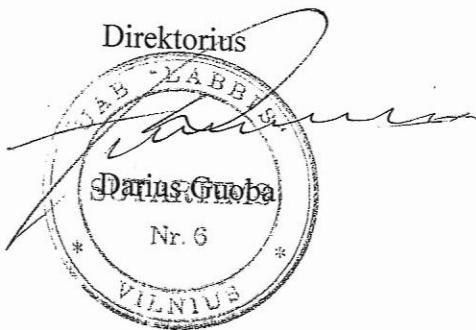
Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerija

Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 188601464
 PVM mokėtojo kodas LT886014610
 Šventaragio g. 2, Vilnius
 Tel. (8 5) 271 7130
 Faks. (8 5) 271 8551
 El. paštas: bendarasisd@vrm.lt
 A. s. LT49 7300 0101 3356 5846
 „Swedbank“, AB
 Banko kodas 73000

PASLAUGŲ TEIKĖJAS

UAB „Labbis“

Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 110005648
 PVM mokėtojo kodas LT100056412
 Žalgirio g. 92, Vilnius
 Tel. (8 5) 210 7722
 Faks. (8 5) 210 7723
 El. paštas: info@labbis.lt
 A. s. LT96 7300 0100 0063 4745
 „Swedbank“, AB
 Banko kodas 73000



Lietuvos Respublikos vidaus reikalų viceministras

Julius Morkūnas

2015-05-13

Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos vyresnysis patarėjas

Evaldas Serbenta

2015-05-11

VRM Ekonomikos ir finansų departamento direktorė

Ilona Pileckienė

2015-05-08

VRM Teisės departamento direktorius

Nerijus Rudaitis

2015-05-08

VRM EFD Buhalterinės apskrities skyriaus vedėja

Dalia Vyšniauskienė

2015-05-08

RVM El. reikiškių politikos
yp. ypatiečių listė
Ugo Šniukštytė
2015-05-08



TECHNINĖ SPECIFIKACIJA

SĀVOKOS IR SUTRUMPINIMAI

SĀVOKOS IR TRUMPINIAI	PAAIŠKINIMAS
DVS	Dokumentų valdymo sistema
EPS	Elektroninių paslaugų sistema
DVS/EPS sederintuvas	Modulis, užtikrinantis VIISP naudojamų duomenų mainų jungčių ar sisteminių instrukcijų sederinamumą su skirtingais SI naudojamais DVS ar EPS produktais, realizuojamas SI DVS/EPS. DVS su DVS/EPS sederintuvo funkcionalumu suteikia galimybę naudotis VIISP paslaugomis ir funkcionalumais, reikalingais el. administracinių paslaugų, sukonstruotų VIISP, teikimo procesui vykdyti.
Duomenų mainų su SI DVS/EPS komponentas	Duomenų mainų su savivaldybių institucijų dokumentų valdymo sistemomis ir / arba elektroninių paslaugų sistemomis komponentas, realizuojamas VIISP.
Integracinis sprendimas	Projekto metu kuriamas ir diegiamas integracinis sprendimas, leidžiantis automatizuotu būdu vykdyti duomenų mainus tarp VIISP ir savivaldybių institucijų ir įstaigų DVS/EPS, taip supaprastinant el. paslaugų, sukonstruotų Projekto metu pasinaudojant VIISP infrastruktūra, teikimą savivaldybės institucijose ir įstaigose. Integracinis sprendimas apima DVS/EPS sederintuvą (realizuojamą SI DVS/ EPS pusėje) ir Duomenų mainų su SI DVS/EPS komponentą (realizuojamą VIISP pusėje)
IS	Informacinė sistema
IT	Informacinės technologijos
Projekto vykdytojas	Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerija
IVPK	Informacinės visuomenės plėtros komitetas prie Susisiekimo ministerijos
LSA	Lietuvos savivaldybių asociacija
Pilotinė savivaldybė	Klaipėdos m. savivaldybės administracija
Projektas	Projektas „Centralizuotas savivaldybių paslaugų perkėlimas į elektroninę erdvę“ Nr. VP2-3.1-IVPK-08-V-01-001
Projekto partneriai	Informacinės visuomenės plėtros komitetas prie Susisiekimo ministerijos, Lietuvos savivaldybių asociacija, Kauno miesto, Klaipėdos miesto, Širvintų rajono ir Ignalinos rajono savivaldybių administracijos
SI, savivaldybė	Savivaldybės institucija (-os)

SĄVOKOS IR TRUMPINIAI	PAAIŠKINIMAS
SOAP (angl. Simple Object Access Protocol)	Protokolas, skirtas struktūruotos informacijos mainams teikiant žiniatinklio paslaugas (angl. web service) kompiuterių tinklais. Šiame dokumente SOAP sąvoka naudojama kaip galimas žiniatinklio paslaugų standartas. Tikslus žiniatinklio paslaugų standartas bus nustatytas VIISP duomenų mainų su SI DVS/EPS komponento sukūrimo ir įdiegimo projekto metu, analizės ir projektavimo etape.
VIISP	Valstybės informacinių išteklių sąveikumo platforma (buvięs pavadinimas – Viešojo administravimo institucijų informacinių sistemų interoperabilumo (sąveikumo) sistema
VRM	LR vidaus reikalų ministerija
WSDL (angl. Web Services Description Language)	Žiniatinklio paslaugų funkcionalumo aprašymo kalba, kurios pagrindą sudaro XML.
XML (angl. Extensible Markup Language)	W3C rekomenduojama bendros paskirties duomenų struktūrų ir jų turinio aprašomoji kalba. Pagrindinė XML kalbos paskirtis yra užtikrinti lengvesnį duomenų keitimąsi tarp skirtingo tipo sistemų, dažniausiai sujungtų internetu.

1. SUTARTIES OBJEKTAS:

- 1.1. Įdiegti, sukonfigūruoti, ištestuoti ir pritaikyti prie valstybės informacinių išteklių sąveikumo platformos Lietuvos savivaldybių institucijų dokumentų valdymo sistemų (toliau – DVS) ir elektroninių paslaugų sistemų (toliau – EPS) sederintuvus:
- 1.1.1. Sukurti, įdiegti, sukonfigūruoti ir ištestuoti DVS/EPS sederintuvus šiuo metu SI naudojamų Labbis DVS, WebPartner DVS ir WebPartner EPS rūšims;
- 1.1.2. Įdiegti Labbis DVS, WebPartner DVS ir WebPartner EPS sederintuvus SI ir įgyvendinti technologinius darbus, reikalingus elektroninių paslaugų procesams, sukonstruotiemis pasinaudojant VIISP infrastruktūra ir Labbis DVS, WebPartner DVS ir WebPartner EPS sederintuvais.
- 1.1.3. Šiame dokumente pateikiama informacija apie 3 (tris) pirkimo dalis:
- 1.1.3.1. Labbis DVS sederintuvo diegimas SI ir DVS konfigūravimas el. paslaugų teikimui, DVS duomenų apsikeitimo sasajų realizavimas tarp SI ir VIISP.
- 1.1.3.2. WebPartner DVS sederintuvo diegimas SI ir DVS konfigūravimas el. paslaugų teikimui, DVS duomenų apsikeitimo sasajų realizavimas tarp SI ir VIISP.
- 1.1.3.3. Webpartner EPS sederintuvo diegimas SI ir EPS konfigūravimas el. paslaugų teikimui, EPS duomenų apsikeitimo sasajų realizavimas tarp SI ir VIISP.
- 1.2. Detaliūs reikalavimai Sutarties objektui yra pateikiami 7-10 skyriuose.

2. INFORMACIJA APIE PROJEKTĄ

2.1. Bendra informacija:

- 2.1.1. Projektas – „Centralizuotas savivaldybių paslaugų perkėlimas į elektroninę erdvę“ (projekto kodas VP2-3.1-IVPK-08-V-01-001), finansuojamas pagal Ekonomikos augimo veiksmų programos 3 prioriteto „Informacinė visuomenė visiems“ įgyvendinimo priemonę Nr. VP2-3.1-IVPK-08-V „Elektroninės valdžios paslaugos savivaldybėse“ (toliau – Projektas).
- 2.1.2. Projekto vykdytojas - Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerija (toliau – VRM, Projekto vykdytojas).

2.1.3. Projekto partneriai - IVPK, Lietuvos savivaldybių asociacija (toliau – LSA), Kauno miesto, Klaipėdos miesto, Širvintų rajono ir Ignalinos rajono savivaldybių administracijos (toliau – Projekto partneriai).

2.1.4. Finansavimas Projektui skirtas 2012 m. lapkričio mėn. 5 d. IVPK direktoriaus įsakymu Nr. T-156. Projekto „Centralizuotas savivaldybių paslaugų perkėlimas į elektroninę erdvę“, projekto kodas Nr. VP2-3.1-IVPK-08-V-01-001, finansavimo ir administravimo sutartis pasirašyta 2013 m. sausio 14 d.

2.2. Projekto tikslas – perkelti į elektroninę terpę Lietuvos savivaldybių institucijų ir įstaigų teikiamas ir administruojamas paslaugas, skirtas gyventojams ir verslo įmonėms, kurios nėra centralizuotai perkeliamos į elektroninę terpę kitų projektų apimtyje.

2.3. Sutarties tikslo pasiekimui yra keliami šie uždaviniai:

2.3.1. Sukurti DVS/EPS sederintuvus, kurie leistų integruoti VIISP paslaugų teikimo procesą;

2.3.1.1. Sukurti DVS sederintuvą, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIISP infrastruktūra;

2.3.1.2. Sukurti DVS/EPS sederintuvą, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS/EPS infrastruktūra;

2.3.2. Įdiegti sukurtą EPS sederintuvą pilotinėje savivaldybėje (Klaipėdos miesto savivaldybės administracijoje).

2.3.3. Įdiegti sukurtus DVS/EPS sederintuvus Lietuvos savivaldybėse, kuriose šiuo metu yra naudojama pirkimo objekte nurodyta programinė įranga.

3. INFORMACIJA APIE SUTARTIES OBJETĄ (DVS/EPS SUDERINTUVUS):

3.1. DVS/EPS sederintuvų paskirtis:

3.1.1. Užtikrinti elektroninių paslaugų užsakymų priėmimą iš VIISP arba SI naudojamos EPS;

3.1.2. Įgyvendinti elektroninių paslaugų teikimo proceso valdymą SI;

3.1.3. Užtikrinti efektyvų elektroninių paslaugų teikimą.

3.2. DVS/EPS sederintuvai turi būti sukurti ir įdiegti Lietuvos SI Labbis DVS, WebPartner DVS ir WebPartner EPS rūšims;

3.3. DVS/EPS sederintuvai iki projekto pabaigos turi būti įdiegti šiose Lietuvos SI:

3.3.1. Kalvarijos rajono savivaldybė – Labbis DVS sederintuvas;

3.3.2. Mažeikių rajono savivaldybė – Labbis DVS sederintuvas;

3.3.3. Panevėžio rajono savivaldybė – WebPartner EPS sederintuvas;

3.3.4. Tauragės rajono savivaldybė – WebPartner DVS sederintuvas;

3.3.5. Molėtų rajono savivaldybė – WebPartner DVS sederintuvas;

3.3.6. Šakių rajono savivaldybė – WebPartner DVS sederintuvas;

3.3.7. Pagėgių rajono savivaldybė – WebPartner DVS sederintuvas.

4. INFORMACIJA APIE VIISP:

4.1. VIISP yra sukurtos ir įdiegtos valstybės informacinių išteklių sederinamumą užtikrinančios priemonės, leidžiančios:

- 4.1.1. asmenims vieno lavelio principu gauti institucijų teikiamas viešias ir administracines elektronines paslaugas;
- 4.1.2. VIIISP paslaugų gavėjams teikti VIIISP paslaugas.
- 4.2. Informacija apie VIIISP pateikiama:
- 4.2.1. VIIISP nuostatuose, patvirtintuose Informacinės visuomenės plėtros komiteto prie Susisiekimo ministerijos direktoriaus 2013 m. sausio 25 d. įsakymu Nr. T-10.

5. PASLAUGŲ TEIKIMO ETAPAI:

- 5.1. DVS suderintuvų, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIIISP infrastruktūra, diegimo etapai:
 - 5.1.1. DVS suderintuvų, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIIISP infrastruktūra, diegimas SI.
 - 5.1.2. DVS suderintuvų, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIIISP infrastruktūra, techninės dokumentacijos parengimas.
- 5.2. DVS/EPS suderintuvų, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS/EPS infrastruktūra, diegimo etapai:
 - 5.2.1. DVS/EPS suderintuvų, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS/EPS infrastruktūra, diegimas SI.
 - 5.2.2. DVS suderintuvų, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS/EPS infrastruktūra, techninės ir elektroninių paslaugų konfigūravimo dokumentacijos parengimas.
- 5.3. Paslaugų teikimo etapų užduotys ir rezultatai yra detalizuojami 7 skyriuje.

PASTABA: DVS/EPS suderintuvai turi būti sukurti remiantis 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. 1S-440 pasirašytos tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties ir techninės specifikacijos salygomis. 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. 1S-64 pasirašytos specifikacijos salygomis.



6. REIKALAVIMAI DVS/EPS SUDERINTUVO SUKŪRIMO, DIEGIMO PILOTINĖJE SI IR DIEGIMO LIETUVOS SI PASLAUGŲ TEIKIMO ETAPAMS IR JŲ REZULTATAMS

6-1 lentelė. Paslaugų teikimo etapų užduočių ir rezultatų detalizavimas

Eil. Nr.	Užduotis	Rezultatas	Paslaugų teikimo etapų užduočių ir rezultatų detalizavimas	Paslaugų teikimo etapai	Paslaugų teikimo etapai
<i>DVS/EPS suderintuvų sukūrimo etapai turi būti įvykdyti remiantis 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. IS-64 pasirašyto tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties ir techninės specifikacijos salygomis.</i>					
1.	Duomenų apsikeitimo sąsajų tarp SI ir VIIISP realizavimas, DVS/EPS suderintuvų diegimo Lietuvos SI etapai:	DVS/EPS suderintuvas įdiegtas ir sukonfigūruotas Lietuvos SI, kurios naudoja minėtą programinę įrangą – 7 vnt. (2 Labbis DVS, 5 Webpartner DVS)	Užduotij Nr. 1 gali tik gaminimo suderintuvų etaipus.	Iki igvvendinimo suderintuvų etaipus.	Iki igvvendinimo pabaigos.
1.1.	DVS/EPS suderintuvų diegimas SI;	DVS/EPS suderintuvai įdiegti SI – 7 vnt.	Iki igvvendinimo pabaigos.	Tik SI pilnai įdiegti ir sukonfigūruoti DVS/EPS suderintuvai turi būti ištraukiami i DVS/EPS pateikiamus galutinius paslaugų per davimo/priėmimo aktus.	Tik SI pilnai įdiegti ir sukonfigūruoti DVS/EPS suderintuvai turi būti ištraukiami i DVS/EPS gamintojų pateikiamus galutinius paslaugų per davimo/priėmimo aktus.
1.2.	DVS/EPS suderintuvuo konfigūravimas SI;	<ul style="list-style-type: none"> • DVS/EPS suderintuvai sukonfigūruoti ir pritaikyti sąsajoms su VIIISP tose SI, kurios naudoja minėtą programinę įrangą – 7 vnt. • DVS/EPS suderintuvų konfigūravimo SI ataskaitos. 	<ul style="list-style-type: none"> • VIIISP sukonfigūruotos el. paslaugos turi būti sujungiamos su SI DVS naudojamais Registras ir bylomis ir DVS/EPS suderintuve sukonfigūruotais procesais. • VIIISP sukonfigūruotų paslaugų integracinių taškų sujungimas su DVS/EPS suderintuvų integraciniais taškais. • DVS/EPS darbo proceso konfigūravimas panaudojant sukurtais administracines priemones. 	<ul style="list-style-type: none"> • VIIISP sukonfigūruotų paslaugos turi būti sujungiamos su SI DVS naudojamais Registras ir bylomis ir DVS/EPS suderintuvai. 	<ul style="list-style-type: none"> • VIIISP sukonfigūruotų paslaugos turi būti sujungiamos su SI DVS naudojamais Registras ir bylomis ir DVS/EPS suderintuvai.

Eil. Nr.	Užduotis Nr.	Rezultatas	Paslaugų teikimo/ aktyvimo eiliškumas	Paslaugų teikimo/ aktyvimo laikas	
2.	Testavimas				
2.1.	Atlikti suderintuvuo testavimus:	<ul style="list-style-type: none"> • Atlikti DVS/EPS suderintuvuo testavimus: • DVS/EPS suderintuvuo techninės specifikacijos reikalavimų atitinkimo testavimą. • Atlikti DVS/EPS suderintuvuo ir VIIISP integracijų (žiniatininklio paslaugų) testavimą. • SI atlikti priėmimo testavimą. • DVS/EPS testavimą. 	<p>Atlikus testavimus turi būti pateiktos testavimo ataskaitos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • DVS/EPS suderintuvuo techninės specifikacijos techninę priežiūrą vykdančio paslaugų teikėjo ir SI atstovams, tačiau turi patekti vidinio testavimo atlikimo ataskaitą su nustatyta klaidų sąrašu ir jų išsprendimo būseną. • Integracinius DVS/EPS suderintuvuo testavimus teikėjas turi atlikti nedalyvaujant Kliento, techninę priežiūrą vykdančio paslaugų teikėjo ir SI atstovams, tačiau turi pateikti testavimo atlikimo ataskaitą su nustatyta klaidų sąrašu ir jų išsprendimo būseną. • Tiekiėjas atlikęs integracinius DVS/EPS suderintuvuo testavimus ir pilnai įgyvendinęs DVS/EPS integracijas turi atlikti pakartotinius testavimus dalyvaujant SI ir techninės priežiūros paslaugų teikėjo atstovais: <ul style="list-style-type: none"> ○ sukūrus ir ištestavus DVS suderintuvą, kai paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIIISP infrastruktūra, iđiegti ji bent vienoje SI ir atlikti testavimą kartu su SI ir techninės priežiūros paslaugų teikėjo atstovais; ○ sukūrus ir ištestavus DVS/EPS suderintuvą, kai paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS/EPS infrastruktūra, iđiegti ji bent vienoje SI ir atlikti 	<p>Testavimas atliekamas įgyvendinus šios lentelės 1 punkte pateiktas užduotis.</p> <p>Vykdomas kartu su 1 užduotimi.</p>	<p>Atsižvelgiant į šios lentelės 1 punkte pateiktą užduočių įgyvendinimo terminus.</p>

Eil. Nr.	Užduotis	Rezultatas	Paslaugų teikimo/ aktavimo eiliškumas	Paslaugų teikimo/ aktavimo eiliškumas
		<p>testavimą kartu su SI ir techninės priežiūros paslaugų teikėjo atstovais;</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ diegiant DVS/EPS suderintuvus SI atlikti testavimą kartu su SI ir techninės priežiūros paslaugų teikėjo atstovais. ● SI testavimas gali būti atliekamas tik Paslaugų teikėjui atlikus funkcinį ir integracinių testavimų ir pateikus patvirtinimą, kad testuojami funkcionalumai atitinkamai keliamus reikalavimus ir kad visos Paslaugų teikėjo atliktos funkcinio ir integracinių testavimo metu nustatytos klaidos yra ištaisytos. ● SI testavimo metu paslaugų teikėjas turi vesti pastebėtų klaidų ir jų būsenų kaupimo žurnalaq. ● Žurnalą turi pildyti Paslaugų teikėjo atstovai, galimybę jį peržiūrėti ar pildyti suteikiant įgaliotiems Kliento ir techninę priežiūrą vykdantiesiems specialistams. 		
3.	3.1. Atlikti suderintuvu priežiūrą	DVS/EPS	<ul style="list-style-type: none"> ● Garantinio aptarnavimo metu Paslaugų teikėjas turės taisyti visas realizuotos programinės įrangos darbo klaidas (klaidas, dėl kurių visai arba iš dalies neįmanoma atlikti tam tikrų programinės įrangos specifikacijoje numatyty funkcių, arba šios funkcijos pateikiama rezultatai yra klaidingi) ir neatitinkamus specifikacijoje apibrėžtiems reikalavimams. ● Garantinės priežiūros metu DVS/EPS suderintuvuas privalo būti darbingas, patikimas. 	<p>Garantinės priežiūros trukmė - 36 mėnesiai, skaičiuojant nuo galutinio paslaugų perdavimo priėmimo akto pasirašymo dienos</p>

Eil. Nr.	Užduotis	Rezultatas	Paslaugų teikimo/ aktavimo eiliškumas	Paslaugų teikimo laikas
		<p>greitai atstatomas po trikdžių.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Visi Paslaugų teitėjo veiksmai atliekant garantinę priežiūrą turi būti atliekami pagal su PO suderintą tvarką. • Garantinės priežiūros reglamente turi būti detaliai apibrėžios garantinės priežiūros teikimo procedūros ir darbo su SI ir PO tvarkos. 		

- 6.1. Jei Paslaugų teikėjas siūlo kitokią projekto eiga, jis turi pagrasti siūlomo projekto plano efektyvumą ir pradėdamas vykdyti projektą suderinti ir patvirtinti ji su Klientu. Net ir pakeitus projekto planą aukščiau esančioje lentelėje išvardinti rezultatai yra privalomi.



7. VIISP-SI SĄVEIKUMO BŪDAI

Toliau dokumente yra apibrėžiami šie duomenų mainų įgyvendinimo atvejai:

7.1. VIISP-SI DVS/EPS sąveikumo būdas Nr. 1 – kai SI turimas DVS/EPS sprendimas yra modifikuojamas, realizuojant pilnos apimties DVS/EPS sederintuvu funkcionalumą, šiuo atveju SI specialistai teikia el. administracines paslaugas naudodami DVS/EPS su įdiegtu DVS/EPS sederintuvu sprendimą DVS/EPS sederintuve, kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS/EPS infrastruktūra, turi būti realizuoti šie DVS/EPS ir VIISP integracinių taškai.

Detalūs reikalavimai DVS/EPS sederintuvu integraciniams taškams yra pateikiami 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. IS-440 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 7 skyriuje ir 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. IS-64 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 7 skyriuje.

7.2. VIISP-SI DVS sąveikumo būdas Nr. 2 – kai SI turimas DVS sprendimas yra modifikuojamas, realizuojant mažos apimties DVS/EPS sederintuvu funkcionalumą, šiuo atveju SI specialistai teikia el. administracines paslaugas naudodami VIISP realizuoto funkcionalumo galimybes t.y. VIISP institucijų erdvę, o SI turimas DVS yra naudojamas tik dokumentų registravimui ir grąžinimui (pagal poreiki) į VIISP. Šiuo atveju realizuojami 2 integracinių taškai tarp DVS ir VIISP. Kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIISP infrastruktūra, turi būti realizuoti šie DVS/EPS ir VIISP integracinių taškai.

Detalūs reikalavimai DVS/EPS sederintuvu integraciniams taškams yra pateikiami 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. IS-440 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 7 skyriuje ir 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. IS-64 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 7 skyriuje.

7.3. VIISP-SI DVS/EPS sąveikumo būdas Nr. 3 – kai SI turimas DVS arba EPS sprendimas leidžia teikti elektronines paslaugas nenaudojant VIISP elektroninių paslaugų užsakymo funkcionalumo. Sąveikumo būdas įgyvendinamas realizuojant duomenų paketų perdavimą tarp DVS/EPS ir VIISP, o visas paslaugos užsakymo ir teikimo procesas vykdomas naudojant SI DVS arba EPS sprendimą. Kai elektroninės paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIISP infrastruktūra, turi būti realizuoti šie DVS/EPS ir VIISP integracinių taškai.

Detalūs reikalavimai DVS/EPS sederintuvu integraciniams taškams yra pateikiami 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. IS-440 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 7 skyriuje ir 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. IS-64 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 7 skyriuje.

8. DUOMENŲ MAINAMS TARP VIISP IR DVS/EPS KELIAMI FUNKCINIAI REIKALAVIMAI

Šiame skyriuje aprašomi funkciniai reikalavimai keliami integraciniams VIISP ir DVS/EPS sprendimui.

Detalūs funkciniai reikalavimai duomenų mainams tarp VIISP ir DVS/EPS suderintuvų yra pateikiami 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. 1S-440 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 8 skyriuje ir 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. 1S-64 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 8 skyriuje.

9. DUOMENŲ MAINAMS TARP VIISP IR DVS/EPS KELIAMI NEFUNKCINIAI REIKALAVIMAI

Šiame skyriuje aprašomi duomenų mainams tarp VIISP ir DVS/EPS keliami nefunkciniai reikalavimai.

Detalūs nefunkciniai reikalavimai duomenų mainams tarp VIISP ir DVS/EPS suderintuvų yra pateikiami 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. 1S-440 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 9 skyriuje ir 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. 1S-64 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 9 skyriuje.

10. DUOMENŲ PAKETŲ, SKIRTŲ PASLAUGOMS TEIKTI, APIMTIES IR REIKALAVIMŲ APRAŠYMAS

VIISP ir DVS/EPS integracija, yra įgyvendinama realizuojant žemiau aprašytus integracinius taškus. Integracinis taškas – nedalomas tam tikros informacijos perdavimas tarp sistemų, realizuojantis vieną ar keliąs veiklos logikos funkcijas, leidžiančias nenutrūkstamai vykdyti VIISP erdvėje sukonstruotus el. paslaugų procesus. Žemiau esančioje lentelėje pateikiamas realizuojamų integracinių taškų sąrašas, nurodant inicijuojančią ir reaguojančią sistemą, bei žiniatinklio paslaugą realizuojančią sistemą.

Detalūs nefunkciniai reikalavimai duomenų paketams, skirtiems paslaugoms teikti, yra pateikiami 2014 m. lapkričio 11 d. sutarties Nr. 1S-440 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Labbis“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 10 skyriuje ir 2015 m. vasario 6 d. sutarties Nr. 1S-64 pasirašytose tarp Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ir UAB „Idamas“, sutarties priedo „Techninė specifikacija“ 10 skyriuje.

3

11. REIKALAVIMAI PROJEKTO VYKDYMUI

- Paslaugų teikėjas per 5 d. d. nuo Sutarties įsigaliojimo dienos turi parengti Duomenų mainų su SI DVS/EPS suderintuvu realizavimo operatyvinį grafiką ir pateikti jį derinimui VRM, IVPK, LSA ir Techninės priežiūros paslaugų teikėjui.
- Paslaugų teikėjas turės užtikrinti, kad SI DVS/ EPS suderintuvas ir visa susijusi dokumentacija būtų parengta ir suderinta ne vėliau kaip iki 2015 m. birželio 30 d.
- Paslaugų teikėjas turi bendradarbiauti su VIIISP integracinių komponento diegimo paslaugų teikėju. Turi būti įvykdyti visi darbai, būtini iš DVS/EPS pusės, kad SI galėtų gauti ir perduoti el. paslaugos teikimui reikiamus duomenis.
- DVS/EPS suderintuvu kūrimas bus vykdomas atliekant darbus skirtingose pusėse (VIIISP ir DVS/EPS) dėl to Paslaugų teikėjas turi įvertinti riziką, kad VIIISP dalies Paslaugų teikėjui atliekant žiniatinklio paslaugų projektavimą ir kūrimą, galimi pokyčiai nuo šioje techninėje užduotyje pateiktų integracinių taškų aprašymų. Paslaugų teikėjas turi atsižvelgti į šiuos pokyčius.
- Paslaugų teikėjas atsako už tai, kad būtų sukurtos visas automatinio duomenų apsikeitimo sąsajos DVS/EPS pusėje, kurios reikalingos tam, kad pilnavertiškai veiktu el. paslaugų teikimo procesai.
- Šioje Techninėje specifikacijoje yra aprašytas visų identifikuotų duomenų mainų sąsajų kiekis, tačiau Paslaugų teikėjas turi įvertinti ir prisiiimti riziką, kad Kliento iniciatyva, VIIISP integracinių komponento kūrimo ir diegimo paslaugų teikėjo iniciatyva arba Paslaugų teikėjo tolimesnės analizės ir projektavimo metu gali būti nustatytas papildomų (arba sumažėjusių), negu nurodyta Techninėje specifikacijoje sąsajų poreikis. Tokiu atveju Paslaugų teikėjas turi realizuoti ir naujai nustatytas sąsajas.
- Paslaugų teikėjas atsakingas už tai, kad būtų sukurtos visas automatinio duomenų apsikeitimo sąsajos DVS/EPS pusėje, kurios reikalingos tam, kad pilnavertiškai būtų teikiamas šioje Techninės specifikacijoje nurodytos el. paslaugos ir VL projekto metu sukonstruotos el. paslaugos. Paslaugų teikėjas turi įvertinti ir prisiiimti riziką, kad pilnavertiškas šioje Techninės specifikacijoje nurodytų el. paslaugų ir VL projekto metu sukonstruotų paslaugų teikimo realizavimas gali pareikalauti papildomų kūrimo ir diegimo darbų, šie darbai turės būti įgyvendinti Diegimo projekto apimtyje.
- Diegimo projekto apimtyje realizuojamas funkcionalumas turi būti pritaikomas ir VL projekto metu sukonstruotoms el. paslaugoms. Tokiu atveju, jei Diegimo projekto apimtyje atsiranda papildomas funkcionalumas ar kitas elementas (pvz., papildoma būsenai) kuris nėra realizuotas VL projekto metu sukonstruotoms paslaugoms, šis funkcionalumas ar elementas turi būti realizuojamas Diegimo projekto apimtyje.
- DVS/EPS suderintuvu kūrimo ir diegimo projekto dokumentai turi būti rengiami ir derinami pagal šiuos principus:
 - a. Paslaugų teikėjas kiekvieno rezultato rengimo pradžioje su Klientu turi suderinti rezultato turinį ir formą;
 - b. Esant poreikiui, Klientui užklausus, Paslaugų teikėjas turi pateikti peržiūrai tarpinius rezultatus;
 - c. Parengtus konkrečios užduoties rezultatus Paslaugų teikėjas turi pateikti derinti Klientui;

d. Atsakymus į pastabas ir pagal gautas pastabas pakoreguotą rezultatą, Paslaugų teikėjas turi pateikti pakartotinai derinti per 3 darbo dienas arba per kitą konkrečiu atveju sutartą terminą (pvz., per ilgesnį terminą, jei vienu metu derinamas ne vienas arba didelės apimties dokumentas) nuo pastabų gavimo dienos.

- Visa su Diegimo projektu susijusi medžiaga ir dokumentai turi būti teikiami lietuvių kalba laikantis bendrinės lietuvių kalbos taisyklės.
- Paslaugų teikėjas turi užtikrinti, kad Diegimo projekte dalyvaujantys specialistai laisvai kalbėtų lietuvių kalba. Jeigu Paslaugų teikėjas negali pasiūlyti lietuviškai kalbančių specialistų, Paslaugų teikėjas turi užtikrinti vertėjo paslaugų teikimą savo sąskaita.
- 2 d. d. prieš kiekvieną Diegimo projekto darbo grupės sutikimą, Paslaugų teikėjas turi pateikti susitikimo darbotvarę visiems susitikimo dalyviams.
- Susitikimų, kurie susiję su diegimo darbais, protokolus turi rengti Paslaugų teikėjas.

12. REIKALAVIMAI DVS/EPS SUDERINTUVO KONFIGŪRAVIMUI

Paslaugų teikėjas turi dalyvauti visa VIISP sukonfigūruotų paslaugų pajungimo procese ir esant poreikiui atlikti DVS/EPS sederintuvu konfigūravimo darbus.

Paslaugų teikėjas SI įdiegės DVS/EPS sederintuvą turi atlikti šiuos DVS/EPS sederintuvu konfigūravimo darbus:

- VIISP sukonfigūruotas paslaugas susieti su DVS dokumentų registratoriais, bylomis ir atsakingais asmenimis;
- Kiekvieną VIISP sukonfigūruotą paslaugą sujungti su atitinkamu DVS dokumentų registratoriu ir byla;
- Kiekvienai VIISP sukonfigūruotai paslaugai nustatyti atsakingus vykdytojus ir paslaugos teikimo procesą (jei toks procesas yra taikomas pagal DVS/EPS sederintuvu išvystymo lygį).
- VIISP sukonfigūruotų paslaugų integracinius taškus susieti su DVS integraciniais taškais;
- Kiekvienos VIISP sukonfigūruotos paslaugos integracinių taškų turi būti sujungti su atitinkamais integracinių taškais DVS/EPS sederintuve.
- DVS/EPS sederintuve susieti paslaugos rezultatų perdavimą su kiekviena VIISP sukonfigūruota paslauga.
- Paslaugų teikėjas privalo dalyvauti e. paslaugų testavime ir esant poreikiui atlikti DVS/EPS sederintuvu konfigūracinius pakeitimus, bei įsitikinti, kad:
 - kiekviena VIISP sukonfigūruota paslauga teisingai užsiregistroja DVS/EPS sederintuve;
 - kiekviena VIISP sukonfigūruota paslauga yra tinkamai integruota su VIISP integraciniais taškais;
 - kiekviena VIISP sukonfigūruota paslauga tinkamai perduoda iš DVS sederintuvu į VIISP paslaugos teikimo rezultatą.

13. PAPILDOMI REIKALAVIMAI GARANTINEI PRIEŽIŪRAI

Garantinė priežiūra apima:

- klaidų ar netikslumų taisymą ir atliktų pakeitimų testavimą;

- neatitikimų funkciniams reikalavimams ir veikimo klaidų bei kritinių klaidų šalinimą bei kitas LR įstatymais ir norminiais aktais numatytas garantijas;
- eksplotuojamos Paslaugų teikimo sistemos darbingumo atstatymą, pavyzdžiui, įvykus duomenų bazės ar atskirų jos komponentų darbų sutrikimams, kai tai įvyksta dėl Paslaugų teikėjo pateiktų pakeitimų atnaujinimų ar kitų Paslaugų teikėjo veiksmų ar neveikimo;
- DVS/EPS suderintuvų palaikomumą ir pritaikomumą esant DVS ar EPS sprendimo, kuriame įdiegtas DVS/EPS suderintuvas, pakeitimams, t.y. tuo atveju, jei yra atnaujinama DVS ar EPS sprendimo, kuriame įdiegtas DVS/EPS suderintuvas, funkcionalumo, versija ar atliekami bet kokie kiti kūrimo ar modifikavimo darbai, Paslaugų teikėjas turi užtikrinti, kad DVS/EPS suderintuvas su atnaujintu DVS ar EPS sprendimu veiktu tinkamai ir tenkintu visus jam keliamus reikalavimus;
- išgadintų (sugadintų) duomenų atstatymą, kai gedimo priežastis yra Paslaugų teikėjo pateiktos programinės įrangos netinkamas veikimas;
- techninės dokumentacijos (pvz., programinės įrangos išeities tekstai ir kt.) tikslinimą pagal garantinio aptarnavimo metu atliktus realizacijos pakeitimus (jei tai yra reikalinga);
- naudotojų ir administratorių darbo instrukcijų ir kontekstinės pagalbos pranešimų tikslinimą pagal atliktus pakeitimus.

Visos veikimo klaidos klasifikuojamos:

- Kritinė klaida – kai nustatyta problema, dėl kurios naudotojas negali vykdyti numatytyų būtinų funkcijų ir nežinomas joks kitas alternatyvus šios funkcijos vykdymas.
- Klaida – kai nustatyta problema, kuri kliudo vykdyti būtinas funkcijas, tačiau yra žinomas alternatyvus funkcijos vykdymas arba kai nustatyta problema, kuri sukelia sunkumus naudojantis Paslaugų teikimo sistema, bet neturi įtakos Paslaugų teikimo sistemos funkcijų veikimui ir nedaro jokio kito poveikio Paslaugų teikimo sistemos.

Sprendimą, kokio tipo (Kritinė klaida, Klaida) klaida yra nustatyta, priima SI paskirti atsakingi asmenys, suderinę su Paslaugų teikėjo paskirtais atsakingais asmenimis.

Paslaugų teikėjas privalo išanalizuoti Klaidą/Kritinę klaidą, pateikti Klaidą/Kritinių klaidų šalinimo aprašymą pagal tokius grafikus (reakcijos laikas):

- Kritinės klaidos atveju ne vėliau kaip per 3 darbo valandas.
- Kitais atvejais ne vėliau kaip per 16 darbo valandų.

Klaidų ir Kritinių klaidų šalinimo terminai derinami su SI, tačiau turi būti ne ilgesni kaip (terminas pradedamas skaičiuoti nuo informavimo apie Klaidą/Kritinę klaidą pateikimo Paslaugų teikėjui momento):

- Kritinės klaidos atveju ne vėliau kaip per 1 darbo dieną.
- Kitais atvejais – per 5 darbo dienas.

Detalios garantinės priežiūros teikimo procedūros ir darbo tvarkos bus derinamos rengiant garantinės priežiūros reglamentą.

Paslaugų teikėjas turi teikti sistemos naudotojams konsultacijas techninio aptarnavimo ir funkciniais klausimais, telefonu („karšta linija“) ir elektroniniu paštu darbo dienomis nuo 8.00 iki 17:00 val. Sistemos (jos priemonių) naudojimo ir eksplotavimo klausimais. Jei Paslaugų teikėjas negalėjo suteikti tinkamos konsultacijos telefonu iš karto, tai pateikti atsakymus į neatsakytius



klausimus Paslaugų teikėjas privalo ne vėliau, kaip per 12 darbo val. po skambučio ar pranešimo gavimo.

14. SUTARTIES KAINA (JKAINIS)

Eil. Nr.	Pirkimo objekto sudedamųjų dalių pavadinimai	Maksimalus kiekis, vnt.	Vieneto jkainis, Eur su PVM	Viso jkainis, Eur su PVM
I pirkimo dalis. DVS suderintuvo sukūrimo ir įdiegimo ir sąsajų sukūrimo paslaugų pirkimas				
1.1.	Labbis DVS suderintuvo, kai paslaugos yra teikiamos pasinaudojant VIISP infrastruktūra, diegimo, testavimo ir konfigūravimo paslaugos	2	7 964,00	15 928,00
1.2.	Labbis DVS suderintuvo, kai paslaugos yra teikiamos pasinaudojant DVS infrastruktūra, diegimo, testavimo ir konfigūravimo paslaugos	2	7 964,00	15 928,00
Viso suma 1 pirkimo objekto daliai:				31 856,00

* Klientas neįspareigoja užsakyti visos paslaugų apimties. Paslaugos bus užsakinėjamos pagal Techninėje specifikacijoje aprašytus paslaugų suteikimo ir priėmimo etapus.

15. ŠALIŲ REKVIZITAI

KLIENTAS

Lietuvos Respublikos vidaus
reikalų ministerija

Ministerijos kancleris

Algirdas Stončaitis

Lietuvos Respublikos vidaus reikalų
viceministras

Julius Morkūnas
2015-05-08

Lietuvos Respublikos
vidaus reikalų ministerijos
vyresnysis patarėjas

Evaldas Serentis
2015-05-08

LMI El. valdžios politikos
yp. spausdinti
LDE Ministras
2015-05-08

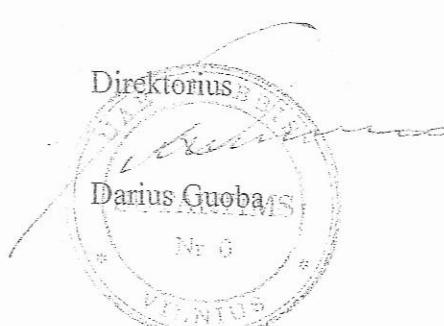
PASLAUGŲ TEIKĖJAS

UAB „Labbis“

Direktorius

Darius Guobas

Nr. 0



Lietuvos Respublikos vidaus
reikalų ministerijos

Elektroninės valdžios politikos
skyrinės patarėjas

El. volejte f. žos

B. Šereikės 2015-05-08

VIRI Ekonomikos ir finansų
ministrija
Gina Pileckienė

2015-05-08

B. Šereikės 2015-05-08

2015-05-08